

ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ
Bajkalská 27, P.O.Box 12, 820 07 Bratislava

R O Z H O D N U T I E

Číslo: 0004/2010/P
Číslo spisu: 3281-2009-BA

Bratislava 08.10.2009

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví ako orgán príslušný na konanie podľa § 5 ods. 1 písm. d) druhého bodu a písm. f) zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vo veci rozhodnutia o návrhu ceny za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu na obdobie od 1. mája 2010 do 30. apríla 2011 pre regulovaný subjekt NAFTA a.s., Votrubova 1, 821 09 Bratislava, IČO: 36 286 192, takto

r o z h o d o l :

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví podľa § 14 ods. 5 v spojení s § 12 ods. 1 písm. e) a r) zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s § 3 písm. j) a § 4 písm. j) výnosu Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 10. júna 2009 č. 1/2009 o rozsahu cenovej regulácie v sieťových odvetviach a spôsobe jej vykonania a § 4 ods. 7 a § 21b výnosu Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 23. júla 2008 č. 4/2008, ktorým sa ustanovuje regulácia cien v plynárenstve a ktorým sa dopĺňa výnos Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 31. júla 2007 č. 4/2007, ktorým sa ustanovuje rozsah a štruktúra oprávnených nákladov, spôsob určenia výšky primeraného zisku a podklady na návrh ceny v plynárenstve v znení výnosu z 1. októbra 2008 č. 7/2008 a výnosu z 10. júna 2009 č. 4/2009 pre regulovaný subjekt NAFTA a.s., Votrubova 1, 821 09 Bratislava, IČO: 36 286 192 schvaľuje na obdobie od 1. mája 2010 do 30. apríla 2011 tieto porovnateľné ceny za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu:

1. Maximálne ceny za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu:

a) Uskladňovacia kapacita vo forme Štandardného balíčka služieb na predaj skladovacích služieb na pevnej báze v období od 1. mája 2010 do 30. apríla 2011 pozostáva z pracovného objemu vo výške 5 000 000 m³, maximálneho vŕtačného výkonu 45 333 m³/deň a maximálneho ťažobného výkonu 61 000 m³/deň.

Maximálna jednotková cena za 1m³ uskladňovacej kapacity vo forme štandardného balíčka služieb so 110 dennou deliverabilitou a sezónnym vtláčaním stanovená na obdobie jedného roka (máj 2010 až apríl 2011) 0,0642 eura/m³

b) Maximálna jednotková cena za jednotlivú pevnú službu efektívneho ťažobného výkonu stanovená na obdobie jedného roka (máj 2010 až apríl 2011) 2,76 eura/(m³/deň)

c) Maximálna jednotková cena za jednotlivú pevnú službu efektívneho vtláčného výkonu stanovená na obdobie jedného roka (máj 2010 až apríl 2011) 2,39 eura/(m³/deň)

a tieto podmienky uplatňovania maximálnych cien za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu:

2. Podmienky uplatňovania cien:

Podmienky uplatňovania cien za štandardný balíček služieb

1. NAFTA a.s., môže ponúknuť účastníkom trhu s plynom i voľnú prerušiteľnú uskladňovaciu kapacitu. Cena za voľnú prerušiteľnú uskladňovaciu kapacitu bude stanovená ako cena za pevný štandardný balíček služieb vynásobená koeficientom menším ako 1. Tento koeficient odráža najmä situáciu na trhu a/alebo pravdepodobnosť prerušenia, ktorú bude možné určiť po vyhodnotení technicko-geologických parametrov zásobníka, resp. v prípade prerušenia poskytovania štandardného balíčka služieb bude zákazníkovi vrátená pomerná časť ceny v závislosti od doby prerušenia formou dobropisu.
2. Zmluva o skladovaní plynu sa uzatvára po pridelení uskladňovacej kapacity k prvému dňu kalendárneho mesiaca na obdobie jedného plynárenského roka, t.j. od 1. mája roku t do 30. apríla roku t+1. Tým nie je dotknuté právo prevádzkovateľa zásobníka a žiadateľa uzavrieť zmluvu o skladovaní plynu aj s iným začiatkom poskytovania služby a na odlišné časové obdobie.
3. Na základe zmluvy o skladovaní plynu s pevnou, resp. prerušiteľnou uskladňovacou kapacitou prevádzkovateľ zásobníka zabezpečí uskladnenie plynu počas celého zmluvného obdobia do úrovne dohodnutej uskladňovacej kapacity.
4. Cena za uskladňovaciu kapacitu v príslušnom období sa stanoví ako súčin pracovného objemu stanoveného v zmluve o skladovaní plynu a príslušnej jednotkovej ceny za uskladňovanie v danom období. Uskladňovacie služby budú na mesačnej báze poskytované a fakturované prevádzkovateľom zásobníka od 1. mája 2010.

Podmienky uplatňovania cien za jednotlivé služby

1. NAFTA a.s. môže ponúknuť účastníkom trhu s plynom i voľné jednotlivé prerušiteľné služby (vtlačné, resp. ťažobné výkony). Cena za voľnú jednotlivú prerušiteľnú službu bude stanovená ako cena za pevnú jednotlivú službu (vtlačný, resp. ťažobný výkon) vynásobená koeficientom menším ako 1. Tento koeficient odráža najmä situáciu na trhu a/alebo pravdepodobnosť prerušenia, ktorú bude možné určiť po vyhodnotení technicko-geologických parametrov zásobníka, resp. v prípade prerušenia poskytovania jednotlivých

- služby (vtlačného, resp. ťažobného výkonu) bude zákazníkovi vrátená pomerná časť ceny v závislosti od doby prerušenia formou dobropisu.
2. Cena za jednotlivú službu (vtlačný, resp. ťažobný výkon) v príslušnom období sa stanoví ako súčin hodnoty vtlačného, resp. ťažobného výkonu stanoveného v zmluve o skladovaní plynu a príslušnej jednotkovej ceny v danom období. Jednotlivé služby budú poskytované a fakturované prevádzkovateľom zásobníka od 1. mája 2010.
 3. Zmluva o skladovaní plynu sa uzatvára po pridelení jednotlivéj služby (vtlačného, resp. ťažobného výkonu) k prvému dňu kalendárneho mesiaca na obdobie jedného plynárenského roka, t.j. od 1. mája roku 2010 do 30. apríla 2011. Tým nie je dotknuté právo prevádzkovateľa zásobníka a žiadateľa uzavrieť zmluvu o skladovaní plynu aj s iným začiatkom poskytovania služby a na odlišné časové obdobie.

Ostatné podmienky poskytovania služieb uskladňovania plynu

1. Fakturačným obdobím zmluvy o skladovaní plynu medzi prevádzkovateľom zásobníka a zákazníkom je kalendárny mesiac.
2. Ďalšie podmienky uplatnenia cien za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu sú určené v prevádzkovom poriadku prevádzkovateľa zásobníka NAFTA a.s., ktorý schválil Úrad pre reguláciu sieťových odvetví rozhodnutím č. 0002/2008/04/PP zo dňa 26.05.2008.

Uvedené ceny sú bez dane z pridanej hodnoty.

Odôvodnenie:

Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „úrad“) bol dňa 28.08.2009 doručený pod podacím číslom úradu 9818/2009/BA založený v spise č. 3281-2009-BA návrh ceny za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu na obdobie od 1.mája 2010 do 30. apríla 2011 (ďalej len „návrh ceny“) regulovaného subjektu NAFTA a.s., Votrubova 1, 821 09 Bratislava, IČO: 36 286 192 (ďalej len „regulovaný subjekt“). Týmto dňom sa začalo cenové konanie.

Podľa § 14 ods. 2 zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o regulácii“) informoval úrad listom č. 9936/2009/BA zo dňa 03.09.2009 o začatí cenového konania Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky.

Úrad posúdil návrh ceny podľa § 4 ods. 7 a § 21b výnosu Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 23. júla 2008 č. 4/2008, ktorým sa ustanovuje regulácia cien v plynárenstve a ktorým sa dopĺňa výnos Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 31. júla 2007 č. 4/2007, ktorým sa ustanovuje rozsah a štruktúra oprávnených nákladov, spôsob určenia výšky primeraného zisku a podklady na návrh ceny v plynárenstve (oznámenie č. 291/2008 Z. z.) v znení výnosu z 1. októbra 2008 č. 7/2008 (oznámenie č. 377/2008 Z. z.) a výnosu z 10. júna 2009 č. 4/2009 (oznámenie č. 241/2009 Z. z.) (ďalej len „výnos č. 4/2008“).

Úrad návrh ceny za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu posúdil aj vo väzbe na analýzu cien za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu vo vybraných členských štátoch Európskej únie v roku t-1, zahŕňajúcu prevádzkovateľov zásobníkov prevádzkujúcich zásobníky s podobnými parametrami ako regulovaný subjekt.

Úrad skonštatoval, že kritériá porovnávania, použité v analýze, zohľadňujú okrem geologicko-technických charakteristík zásobníka aj parametre používané pri určovaní cien za uskladňovanie plynu u existujúcich prevádzkovateľov zásobníkov, a to najmä pracovný objem, vŕtačný výkon a ťažobný výkon.

Úrad skonštatoval, že analýza porovnáva ceny za poskytovanie služby uskladňovacej kapacity zahŕňajúcej pracovný objem, vŕtačný výkon a ťažobný výkon, ale aj ceny za poskytovanie každej služby jednotlivo, ktoré regulovaný subjekt bude v roku t ponúkať.

Úrad taktiež skonštatoval, že návrh ceny má všetky náležitosti podľa § 4 ods. 7 výnosu č. 4/2008.

Úrad podľa § 12 ods. 6 zákona o regulácii predložil listom č. 10699/2009/BA zo dňa 18.09.2009 Ministerstvu hospodárstva Slovenskej republiky posúdený návrh ceny na vyjadrenie.

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky sa v zákonnej 10 dňovej lehote k predloženému návrhu ceny vyjadrilo listom č. 1450/2009-3440 z 28.09.2009, ktorý bol úradu doručený pod podacím číslom úradu 11637/2009/BA dňa 06.10.2009, ktorým oznámilo, že s hľadiska formálneho považuje návrh ceny za úplný a preto k nemu neuplatňuje námietky.

Úrad po preskúmaní predloženého návrhu ceny dospel k záveru, že návrh ceny je v súlade so zákonom o regulácii, v súlade s § 3 písm. j) a § 4 písm. j) výnosu Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 10. júna 2009 č. 1/2009 o rozsahu cenovej regulácie v sieťových odvetviach a spôsobe jej vykonania (oznámenie č. 238/2009 Z. z.) a § 4 ods. 7 a § 21b výnosu č. 4/2008 a rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia. Porovnateľné ceny za prístup do zásobníka a uskladňovanie plynu sa určujú podľa § 21b ods. 3 výnosu č. 4/2008 vo forme maximálnych cien.

Dňa 08.10.2009 úrad podľa § 33 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“) oboznámil povereného zástupcu regulovaného subjektu pred vydaním tohto rozhodnutia s podkladmi rozhodnutia ako i so spôsobom ich zistenia. Zástupca regulovaného subjektu sa oboznámil pred vydaním rozhodnutia s podkladmi k tomuto rozhodnutiu, ako i so spôsobom ich zistenia a nevzniesol žiadne pripomienky. Záznam o tomto rokovaní je súčasťou spisu k cenovému konaniu.

Cenové rozhodnutie podpisuje v súlade s § 47 ods. 5 správneho poriadku a § 19a ods. 5 zákona o regulácii ako oprávnená osoba Ing. Jozef Holjenčík, predseda Rady pre reguláciu vykonávajúci pôsobnosť predsedu úradu.

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu je prípustné odvolanie. Odvolanie treba podať na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, Bajkalská 27, P.O.Box 12, 820 07 Bratislava 27, a to v lehote 40 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia. Odvolanie vo veciach cien nemá odkladný účinok. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

Ing. Jozef Holjenčík
predseda Rady pre reguláciu
vykonávajúci pôsobnosť
predsedu úradu

Rozhodnutie sa doručí:

1. NAFTA a.s., Votrubova 1, 821 09 Bratislava
2. Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky, Sekcia energetiky, Mierová 19, 827 15 Bratislava